

त्रादि zu P. 5, 1, 129.

रायजितिये^३ metron. (f. ई) Ableitung von रयजित्; so heissen Apsaras AV. 6, 130, 1.

रथंतर 1) adj. (f. ई) von रथंतर gaṇa उत्सादि zu P. 4, 1, 86. Indra TS. 2, 3, २, 7, 2, २, 2. TBr. 1, 1, २, 1. VS. 29, 60. Ait. Br. 4, 10, 29, ३, 30, 8, 1. Çat. Br. 1, 7, २, 17, 5, ३, ३, 4. PAÑĀV. Br. 10, 2, 5. — 2) m. patron. gaṇa विदादि zu P. 4, 1, 104. f. ई N. pr. einer Lehrerin BṚHADD. ३, 28 in Ind. St. 1, 105.

रथंतरायर्षी m. patron. von रथंतर gaṇa हरितादि zu P. 4, 1, 100.

रथप्राष्ठ m. patron. des Asamāti MÜLLER in Journ. R. As. S. II, 432. fgg. (1866). Ind. St. 10, 33, 1.

रथीतर m. patron. von रथीतर gaṇa विदादि zu P. 4, 1, 104. des Satjavakāsa TAITT. Up. 1, 9, 1. रथीतरपुत्र m. N. pr. eines Lehrers ÇAT. Br. 14, 9, २, 32.

रथीतरायर्षी m. patron. von रथीतर gaṇa हरितादि zu P. 4, 1, 100.

1. रथ्य RV. 1, 157, 6. adj. Dehnung für रथ्य nach Padap. und RV. PRĀT. 9, 27.

2. रथ्य (von रथ) adj. zum Wagen tauglich: वृषन् VS. 23, 13.

राड् s. राध्.

राडात्त m. = सिद्धात्त *Schlussatz, conclusio, ein bewiesener Satz* AK. 1, 1, २, 13. H. 242. HALĀJ. 1, 10. SARVADARĀṆAS. 126, 13. 127, 13. fg. BṚĀG. P. 12, 11, 1. PAÑĀV. 1, 2, 54.

राडात्तित (von राडात्त) adj. als *Schlussatz sich ergebend, logisch bewiesen* Schol. zu PAÑĀV. Br. 18, 7, 1.

राद्धि (von राध्) f. P. 3, 3, 94. VĀrtt. 1, Sch. VOP. 26, 190. *richtiges Zutreffen, Gelingen, Glück*: राद्धिः समृद्धिर्वृद्धिः AV. 10, 2, 10. 11, 7, 22. TBr. 1, 2, ७, 7. ÇAT. Br. 4, 6, ७, 11. 8, 6, २, 2. LĀTJ. 3, 11, 8. 4, 1, 6. 2, 10. ĀÇV. Ça. 12, 10.

राध् (vgl. अर्ध्), राधाति, राधत्, राधाम; राध्नाति (संसिद्धौ) DHĀTUP. 27, 16. राध्यति (वृद्धौ, nach Andern संसिद्धौ) 27, 71 und राध्यते in intransit. Bed.; र्राध, र्राधतुम् und रेधतुम्, र्राधिय und रेधिय (die contrahirten Formen nur in der Bed. von क्लिप्ता) P. 6, 4, 128. VOP. 8, 52, 11, 3. अरात्सीत्, अरात्सम्, अरात्सुम्; रात्स्यति, राद्धा KĀR. 4 aus SIDDH. K. zu P. 7, 2, 10. Schol. zu P. 7, 2, 62. राध्यासम्; (वि)राधिषि, अराधि; partic. राद्ध. 1) *gerathen, gelingen*: तन्मे राध्यताम् VS. 1, 5. TS. 1, 5, २०, 8. तदशकं तन्मे ऽराधि VS. 2, 28. *fertig werden*: अदाने राध्यमानः AV. 14, 3, 11. *sich passend fügen*: पृथिवी नः प्रयता राध्यतां च 12, 1, 2. Jmd (dat.) *zu Theil werden*: अराध्यस्मा अन्नमित्याचक्षते । एतद्वै मुखतो ऽन्नं राद्धम् । मुखतो ऽस्मा अन्नं राध्यते TAITT. Up. 3, 10, 1. राद्ध *zu Stande gekommen*: पूर्तेन u. s. w. राद्धं निःश्रेयसं पुंसाम् BṚĀG. P. 3, 9, 41. कर्मन् 4, 29, 62. *fertig*, = सिद्ध, पक्व TRIK. 2, 7, 11. H. 412. ब्रह्मौदन KĀTJ. Ça. 4, 8, 9. *vollendet, vollkommen geworden*: योगराद्धेन चतुषा BṚĀG. P. 3, 11, 17. *zu Theil geworden, zugefallen*: इन्द्रपद 8, 3, 13. अस्मद्राद्धवरो ऽसुरः 3, 18, 23. राद्ध-मेतच्चयि 23, 10. नयनमूलं राद्धः so v. a. *zu Gesicht gekommen* 15, 46. — 2) *Gelingen haben, den Zweck erreichen, zurecht kommen, Glück haben mit* (instr.): यः प्रथमो दक्षिणाय र्राधं RV. 10, 107, 6. VS. 22, 4. AV. 5, 6, 5. कृष्या 11, 3, 41. यज्ञेन Ait. Br. 2, 24, 3, 15. प्रथमेन स्तोत्रेन राद्धा TBr. 3, 9, ७, 1. अरात्सुरिमे यजमानाः TS. 7, 4, ७, 3. 5, २, 1. ÇAT. Br. 1, 9, २, 12.

VI. Theil.

3, 1, २, 5. 6, २, 24. 4, ३, २, 11. यो वै पुत्राणो राध्यते 6, 1, २, 13. ĀÇV. GṚHJ. 4, 4, 2. भवता राधसा राद्धम् (impers.) BṚĀG. P. 4, 24, 33. राद्ध *derjenige dem es gelungen ist, glücklich*: सर्वे किं पुण्या राद्धाः TBr. 2, 1, २, 6. स यो मनुष्याणां राद्धः समृद्धो भवति ÇAT. Br. 14, 7, २, 32. KAUC. 56. — 3) *reif werden für Etwas so v. a. theilhaftig werden, gelangen in, nach*; mit dat. und loc.: नरकाय राध्यति ĀPASTAMBA bei MÜLLER, SL. 108. राध्यते विद्युति मानवान्भवति nach TAITT. Up. 3, 10, 6. — 4) Jmd (dat.) *günstig sein, sich für Jmd interessiren* P. 1, 4, 39. VOP. 5, 15. देवदाय राध्यति = पृष्ठः सन्देवदत्तस्य प्रुभाप्रुभं पर्यालोचयति P., Sch. — 5) *richtig oder glücklich durchführen, zu Stande bringen, fertig machen, zurecht machen*; mit acc.: कथा राधाम स्तोत्रं मित्रस्य RV. 1, 41, 7. उपस्तुतिम् 8, 59, 13. को वः स्तोत्रं राधति यं जुजोषथ 10, 63, 6. मुखस्य शिरः VS. 37, 3. ऋद्धिम् Ait. Br. 5, 25. कामम् ÇAT. Br. 1, 3, २, 10. 9, २, 4. 8, 6, २, 1. पर्वे ते राध्यासम् *richtig treffen* TS. 1, 1, २, 1. — 6) Jmd *zurecht bringen so v. a. gewinnen, befriedigen*: का राध्दोत्राश्विना वाम् RV. 1, 120, 1. अराधि क्तां 10, 53, 2. 1, 70, 8. देवान् Ait. Br. 1, 1. — 7) *beschädigen* (द्विसायाम्, वधे) P. 6, 4, 123. VOP. 8, 52. वानरा भूधराधेधुः BHĀT. 14, 19. = उन्मूलितवत्तः *entwurzelten* Comm.

— caus. राधयति 1) *zu Stande —, zu Wege bringen*: तास्ते समृद्धीरिह राधयामि AV. 14, 1, 10. तस्योत्थानं देवता राधयति (so liest die ed. Bomb. st. धारयति der ed. Calc.) MBH. 3, 1086. पुष्कलावर्धधर्मावप्यरीरधत् DAÇAK. 113, 14. — 2) *befriedigen*: तं दक्षिणाभी राधयेत् TS. 5, 6, ७, 3. 2, 6, २, 3. यस्तयोरन्यं राधयत्यन्यं न TBr. 2, 1, २, 9.

— अनु *glücklich fertig werden mit* (gen.): अन्वेषामरात्सम् TBr. 1, 5, २, 8; auch AV. 5, 6, 5 ist wohl अनु st. नु zu lesen. अनुराद्ध *zu Theil geworden, zugefallen*: विद्यो पृथग्धारणायानुराद्धम् BṚĀG. P. 7, 8, 46. — Vgl. अनुराध, अनुराध.

— अप 1) *fehlen, verfehlen* (z. B. das Ziel) AV. 2, 38, 2. काष्ठाम् Ait. Br. 4, 9. सुवर्गं लोकम् TBr. 3, 9, २, 8. अपराधमिति मन्यमानः *ich habe gefehlt (ein Unrecht begangen)* Comm.) 1, 6, २, 4. इयति नापरात्स्यामि TS. 6, 4, २२, 3. ÇAT. Br. 4, 6, २, 2. 5, 3, २, 29. 11, 1, २, 4. तथा नस्त्वं गौतम मापराधाः *mögest du uns nicht fehlen, — entstehen (dich nicht verfehlen gegen)* Comm.) 14, 9, २, 1. अपराधुयाद्धि क्षी प्रजानां प्रजननम् *mittelst des* TBr. 3, 2, २०, 8. AV. 5, 6, 7. एतद्वा अनपराद्धं नक्षत्रं यत्सूर्यः ÇAT. Br. 2, 1, २, 19. निमित्तादपराद्धेषुः *dessen Pfeil das Ziel verfehlt hat* ÇIC. 2, 27; vgl. अपराद्धपृषत्क, अपराद्धेषु. — 2) *Schuld haben —, tragen, — sein an* (loc.), *sich Etwas zu Schulden (haben) kommen lassen, sich vergehen gegen Etwas* (loc.) oder Jmd (gen.), *Etwas verbrochen haben gegen Jmd* (gen.): एवं स्त्री नापराध्नाति नर एवापराध्यति MBH. 12, 9518. नापराध्यामि 13, 2169. 3, 11761. R. GORR. 2, 38, 47. 66, 49. न कश्चिन्नापराध्यति 5, 64, 6. ed. Bomb. 6, 115, 41. KATHĀS. 27, 68. MĀRK. P. 17, 8. देवमपराध्यति R. GORR. 2, 117, 20. नापराध्यामहे यथा 7, 102, 4. स्वामी तत्रापराधुयात् BṚHASPATI in VIVĀDAK. 49, 2 v. u. देवं तत्रापराध्यति R. 6, 101, 9. कार्यकारणकर्तृत्वे न कश्चिदपराध्यति 98, 34. पौवनमत्रापराध्यति न चारित्र्यम् MRĀĪH. 145, 21. तेषपराध्यति चतुर्षु कस्तत्र सिंहनिर्माणे KATHĀS. 96, 46. कस्माद्धर्मे ऽपराधुयुः MBH. 4, 1611. 12, 2715. शय्यासने च मे राजन्नापराध्येत कथं न 3, 17005. कथं नास्यापराधुयाम् 1, 1885. 3, 11415. 4, 1479. नहि मे ऽन्यो ऽपराध्यति *es hat mir ja kein Anderer Etwas zu Leide gethan* 1, 4322. 5988.

22